

معجم الأفاعي والحيات

للاستاذ عبدالعزيز بن عبد الله

- 4 - أجراز الحية (جمع جُرَز) : جسمها
Body of snake
Corps du serpent
- 5 - الأَخَادِيد (أَمَامِيَّات) : اسم حيات لها أُنْيَاب أمام فمها .
Proteroglyphes
(en avant de la bouche)
- 6 - الأَخَادِيد (خَلْفِيَّات) : اسم حيات لها أُنْيَاب خلفية سامة .
Serpent with back poison fang
opistoglyphes
Serpents à crochets sillonnés placés en arrière
- 7 - الأَخَادِيد (عَدِيمَات) أو لَا أُخْدُودِيَّات : اسم حيات ليس لها أُنْيَاب سامة بل أَسْنَان.
Serpents without poison fang
Serpents aglyphes (sans crochets à venin)
- 1 - الأَبْتَر من الحيات أو الشيطان قصير الذنب (ل)(1) وهو جنس حيات له أُنْيَاب سامة تامة التكوين يتلوج تحته ثلاثة وعشرون نوعاً .
Mole viper
Vipère taupe
(atractaspis)
- 2 - ابْن قَتْرَة : حَيَّة صغيرة تنطوي ثم تنزوي في الرأس ، (ج : بنات قَتْرَة) . وهي أيضا بكر الأفعى (ل)
- 3 - ابنة الجبل : الحية لأن الجبل مأواها .
Serpent of mountains
Serpent de montagne
- (1) ل : يرمز إلى لسان العرب لابن منظور .

8 - الأَنْخَرَم : الحية الذكر (و) .

9 - الأَدَلَم الحية الأسود : الأَدَلَم أولاد الحيات (ل) .

Snake (black...)
Serpent noir

10 - الأَذْيِير : ضرب من الحيات (م) .

11 - الأَرْبَد أو الأَفْعَى النافخة : حية خيشة يقال هي الأفعوان .

(رقشاء كلراء تسمى الشجاع والعربد تكثر في أواسط افريقيا واليمن) .

Puff-adder
Vipère heurtante ou vipère clopho

12 - اَرْتَعَص الحية : التواؤا . ارتعصت مثل تَبْعَصَصَت .
Roll (to) (serpent)
S'enrouler (serpent)

13 - الأَرَزُ أن تدخل الحية إلى جحرها على ذنبها فأخر ما يبقى منها رأسها فيدخل بعد . والعكس الانجحار حين تبدأ برأسها عند الأمان (ل) .

14 - أَرْقَم : حية مرقمة بحمرة وسواد وكلوة يقال للذكر أرقم ولا يقال حية رقماء ، ولكن رَقْشَاء (ل) .
Zamenis
Coluber

15 - أَرْوُود (عامي) : حية طويلة مستدقة الجسم ظهرها اغبر زيتوني .

16 - أَشْبَنَتِ الحية : أطرقت لا تنحرك (و) .

17 - الأَسْوَد العظيم من الحيات وفيه سواد وهو أخبثها وأكأها . الأَشْوَدَة كذلك (و) .

Gopher
Serpent noir (des U.S.A.)

18 - الأَسْوَدَان : الحية والعقرب (و) .

Serpent and scorpion
Le serpent et le scorpion

19 - الأَسْوَد ذو الطَرَفَيْن : حية له إِبْرَتَان إحداهما في أنفه والأخرى في ذنبه .

20 - الأَسْوَد المَتَقَوْت هو الذي ساخ جلده من الحيات (ل) .

21 - أَشَوْت الدَّسَّاسَة الرجل : نشطه أي عَصَّته يَتَأَيَّها دون أن تقتله (المخصص) .

22 - الأَصَلَة : حية قصيرة كالرئة حمراء لها رجلٌ واحدة تقوم عليها . ولعل من أنواعها :
Python
Python
(جنس ثعابين فيها تسعة أنواع) .

وهو غير سام يوجد في المناطق الحارة . والأَصِلَيَات (فصيلة حيات كبيرة قوية) (ع) ليست بسامة مثل الأَصَلَة والبُؤَاء .

Pythonidae
Pythonides

23 - الأَصْلَع : حية دقيقة العنق مُدْخَرَجَة الرأس كأن رأسها بندقية ، ويقال الأَصْلَع (ل) .

24 - الأَعْبُرُج : حية صماء تُطْفِر كما تطفّر الأفعى (ل) .

25 - إِغْوَانَة : (عظاية امريكية ضخمة) .

Iguana
Iguane

26 - الأَفْعَى : حية ورقشاء دقيقة العنق عريضة الرأس قَاتِلَة السَّم (و) قصيرة الذنب .

Viper
Vipère

(1) (و) يرمز الى المعجم الوسيط وللمعجم اللغة م / ع : يرمز بها الى معجم الغلثلى م : يرمز بها الى متن اللغة .

- (من جملتها : ذات القرنين والطفيفة والشجاع وذات الأجراس) .
Viperidae (viper family)
Vipéridés
- 33 - الأفتون : الحية العجوز (المخصص) .
Serpent (old...)
Serpent vieux
- وتطلق على ما كان يعرف من حيات في الأساطير بأسماء أفيون وحية الفردوس وحرَم بعل من العشرة الجرسية .
Lachesis mutus
Lachesis mutus
- 34 - الأقرال : ضرب من الحيات (المخصص) .
- 35 - أفتصت الدساسة الرجل : قتلته بعدما نشطته ، أي غصته بنابها ، فإذا لم تضره قلت أفتوته . (المخصص) .
- 36 - الإلاهة : الحية العظيمة (و) .
- 37 - أم الرئيس : الأفعى يكنى بها عن الداهية (و) .
- 38 - أناكندة : (أفعى ضخمة من فصيلة البواء) .
Anaconda
Eunecte
Anaconda
- 39 - اثبات الحية : بسطت نفسها بعد استدارتها لتنهجم (و) .
- 40 - الأيتم : الحية الذكر (و) ، والأين كذلك (و) . والأيتم مع الثعبان الذكوران من الحيات (ل) .
Viper (male...)
Mâle de vipère
- 41 - أبوم : حية طويلة رقيقة بيضاء .
Serpent long, mince et blanc
- وهي لا تبرح ، لأنها مترحبة وترحبيها استدارتها على نفسها وتحويها ، وتمشي بأثائها تحشاء يجرش بعضها بعضا .
والجرش : الحك والدلك (ل) .
ولها قرنان في رأسها (المخصص) .
- 27 - (الأفعى : أنياب...) .
Poison fangs (of serpent)
Crochets
- 28 - أفعى جحرش غليظة (المخصص) .
Viper (big...)
Grosse vipère
- أفعى جربش وجربش كثيرة السم ، خشنة المس شديدة صوت الجسد ، إذا حككت بعضها ببعض متحرشة (ل) .
الأفعى الزجاجية : ضرب من العطاء الأمريكية .
Glass-snake
Serpent de verre (pseudope)
- 29 - الأفعى (ولد...) .
Viper (young...)
Vipereau ou vipériau
- 30 - الأفعوان : ذكر الأفاعي وهو العربد...
Viper (male...)
Vipère mâle
- أفعواني : ثعباني .
Ophidian, Snake-like
Ophidien
- 31 - الأفعوانيات : تطلق على الثعبانيات .
Ophidians, Ophidia
Ophidiens
- أفعواني : متعلق بالأفعى .
Colubrine
Colubrin
- 32 - أفعيات أو أفاعيات أو أفعويات : (فصيلة حيات سامة لا تعرض للإنسان إلا عند الدفاع) .

- 42 - البَحْث : الحية العظيمة (و) .
- 43 - بَخَّاخ (عامي قديم) : ثعبان يعرف بالنَّاسِر .
- 44 - بَدَغَة (زَحَّافَة تشبه الحية غير سامة وهي حية الزجاج .
Slow-worm, Blind-worm
Orvet, Serpent de verre
- 45 - بِرْجِيل : حية خبيثة .
- 46 - البَرَصَاء : من الحيات التي فيها لَمَعٌ بياض (المخصص) .
Serpent à peau blanche et luisante
- 47 - اَنْبَسَّت الحية اَنْسَابَت . (المخصص) .
- 48 - بَنَات طَبَّق الحية : سميت بذلك لِتَلَوِّيها حتى تصير كالطَّبَّق (ل) .
- 49 - البَوَاء : أفعى كبيرة ومن أنواعها الأصَلَة .
Boa
Boa
- 50 - البواء الأميري .
Emperor-boas
Empereur
- 51 - بَيُوض أو سَرُوء (حية..) : أي واضِعَة للبيض .
Oviparous
Ovipare
(Ovipara
Ovipares) البيوضات .
- 52 - التَّنَّين : ضرب من الحيات من أعظمها كأكبر ما يكون منها .
Dragon
Dragon
- 53 - التُّعَّان : الحية الضخمة الطويلة (للذكر والأنثى) (و) .
Serpent
Serpent
- 54 - ثعبان البحر .
Conger-eel
Congre
- 55 - ثُعْبَانِي الشكل .
Anguiform, Snake-like
Anguiforme
- 56 - ثُعْبَانِيَة
Anguillule
- دُودٌ صَارٌ بالقموح
Anguillule
- ثُعْبَانِيَات
Colubridés
- (قسم الحيات العديمت الاحاديد فيها الحفَّات)
Colubridae
(Couleuvre
- 57 - الثُّمَال والثَّمَل السم المُتَع (المخصص)
- 58 - الثُّنْي من الحية اِثْنَاوُها ومطاوِها إذا تُخَوَّت
Coils
Replis
- 59 - الجَاوَنُ : ولد الحية (ل) .
Snake (young...)
Serpenteau
- 60 - الجَانُ : الحيات الدَّقَاق (ل) . أكحل العين ، يضرب إلى الصفرة ، يَسْأَلُ البيوت ولا يُؤْذِي (ج : جوان وجَنَان) .
- 61 - الجُحَال : السم القاتل (ل) .
Poison (deadly...)
Venin mortel
- 62 - جَرَشُ الأفعى صوت تخرجه من جلدها إذا حَكَت بعضها ببعض (ل) .
- 63 - الجَرَشَم : من الحيات الخَشِن الجلد (م) .
- 64 - الجَزَار : الثعبان العظيم (المخصص) .

(3) م : يرمز إلى المرسوم مصطفى الشهابي

- 65 - جُلْجُلِيَّة : ذاتُ الأجراس أو ذات الصلاسل .
Crotalus
Crotale, Serpent à sonnettes
- 66 - جُلْجُلِيَّات : فصيلة أخبث الحيات على الإطلاق (family of the...) .
Rattle snakes (family of the...)
Crotalidés
- 67 - جِلْدُ الأَسودُ بِذَنْبِهِ فَقَتَلَ (المخصص) .
Snakeskin
Peau de serpent
- 68 - جِلْدُ الحية أو الثعبان .
Serpent (black...)
Serpent noir
- 69 - جِلْهَمٌ (حية سوداء) .
Serpent (black...)
Serpent noir
- 70 - الجَوْزَل : السم (المخصص) .
- 71 - الحَاوِيَّة : الأفعى التي قد كبرت وتَقَصَّ جسمها من الكبر ولم يبق إلا رأسها ونَفْسُها وسيما .
والذَكَرُ تحار (ل) . وهي أيضا نوع من القرناء أي الأفاعي الخبيثة بالصَّحَارِي الرملية) .
Cerastes, Horned viper
Cérastes
- 72 - الحَالِئَة : حية خبيثة تَحْلَأُ لمن تلدغه السَّم كما يَحْلَأُ الكَعَالُ الأَرَمَدَ حُكَاكَةً فيكحلها بها (ل) .
- 73 - حَاوٍ وَحَوَاء : يجمع الحيات (ل) .
Psylla
Psylle
- 74 - الحَايِي : صاحب الحيات (و) .
Snake-charmer
Charmeur de serpent
- 75 - الحَبَاب : حية ليست من ذوات العُرَام (م) (الحية العُرْمَاء هي الرقشاء) .
- 76 - الحَلَمَّة صوت جوف الأسود من الحيات (ل) كأنه دَوِي يَحْتَدِم (راجع الفَجِيج وهو صوت جَوْفِيهِ يَخْرُجُ يَفْحُ كأنه تَنَفَس شديد) .
- 77 - الحَرَّاش أو السالخ : الحية السوداء .
Serpent (black...)
Serpent noir
- 78 - الحَرِيش والحَرِيشَة : الأفعى الكثيرة السم الخشنَة المَتَن الشديدة صوتِ الجسد إذا حَكَت بعضها ببعض مَتَحَرَّشَة (م) .
- الحَرِيش : حية كالأفعى ذات قَرْنَيْن يُقَال : الحَرِيشُ والحَرَّاش (ل) .
- 79 - الحَرَّة (الأبيض من الحيات) (ل) .
Snake (white...)
Serpent blanc
- 80 - الحَرَّش : حية رقطاع (م) .
- 81 - الحَرُف والحَرَّاف : حية مُظْلِم اللون يَفْضِرِب إلى السواد (ل) .
- 82 - الحَضْبُ : ذَكَر الحيات أو الضخم أو الأبيض أو الدقيق منها . وهو أيضا الوتر (ل) .
- 83 - الحَصْف والحَصِيف : صغير الحية .
Whistle of serpent
Sifflement du serpent
- 84 - الحُفَّات : حية أعظم من الحَفْت أَوْقَش أَوْش وِرْقَشَتُهُ كَرَقَشَةُ الأَرَقَم ، إذا خَرَّبَتْه انتفخ وِرِيدُهُ ، ولا يؤذي (م) .
- الحَفْت والحَفْت (وهو أصغر من الحُفَّات) .
Snake
Couleuvre
- 85 - حِفْثُ أَفْعَوِي (جنس حيات شبيهة بالأفعى)
Viperine
Vipérine

99 - حية : ثعبان .

والحية تذكر وتؤنث والجمع حي كبطة

Serpent devouring a babe . وبط .

Guivre

100 - الحية الأقرع (سامة جدا) .

Serpent (bald-...)

Serpent chauve

Sea serpent

Serpent de mer

101 - حَيَّةُ البحر .

Mocasin

Mocassin

(حية سامة أمريكية)

(Mocassin

خف بدون سير

102 - حَيَّةُ حَنْفَةٍ : مُهْلِكَةٌ (و) .

Lance-head, Lance-snake

Trigonocéphale crotale (serpent à sonnette)

103 - الحية أو الأصلة الغائصة : تَقْتُلُ

صَحِيَّتَهَا بِالْإِتِّصَافِ حَوْلَهُ وَتَمَضُّرُهُ .

Boa-constrictor

Serpent devin

104 - الحَيَّةُ العَرَمَاءُ أي الرقشاء وهي التي

فِيهَا نَقَطٌ سَوْدٌ وَبَيْضٌ (ل) .

Serpent (mottled..)

Serpent bigarré

105 - حية فرعون .

Serpent (pharaoh's...)

Serpent de Pharon

106 - حية قائمة في التواء .

Bisse (snake erect and knotted)

Bisse

- حية قرناء .

Cerastes, viper (horned...)

Serpent cornu (céraste)

107 - حية قَشْرَاءُ كأنها قد قشر بعضها وبعضها

لم يقشر (المخصص) .

86 - الحَيَّةُ (فَرْخٌ...) .

Snake (young...)

Coulevreau

87 - الحَيِّفُ : أن تجرش الحية الأرض إذا

مُسَّتْ فَيُسْمَعُ لَهَا صَوْتُ وَقَدْ حَفَّتْ

(المخصص) .

Rubbing

Frôlement

88 - حَلَقَاتُ الحية : اسم يطلق على ثنيات

الزواحف إذا كانت منظوية حول سند أو

عندما تستريح على الأرض .

Coils of serpent

Anneaux du serpent

89 - الحَمَاطِيطُ : الحيات (المخصص) .

90 - الحُمَةُ : حرارة السم وقُوْعَتُهُ (المخصص) .

91 - الحِنَاشَةُ (علم الأفاعي أو الحيات) .

Ophiology

Ophiologie

92 - حِنَاشِي : عضو جمعية عبادة الأفاعي التي

تعتبرها رسل الحكمة لإنقاذ البشر .

Ophite

93 - حِنَاشِيَانِي (خبير في علم الأفاعي أو

الحيات) .

Ophiologist

Ophiologiste

94 - الحَنَشُ : الحية وقبل الأفعى (ل) أو الأسود

من الحيات (المخصص) وهو البُؤَاءُ .

Boa

Boa

Colubridae

Colubridés

95 - حَنَشِيَّاتُ .

96 - حَنَفِشُ (حُفَاتُ) .

97 - تَحْوِزُ الحية وَتَحْيِزٌ أي تَتَلَوَّى (المخصص)

98 - حَيَّاتُ (رتبة الحيات من الزحافات) (ش) .

Ophidians

Ophidiens

- 110 - حية قَصْفَاص : خَبِيث (المخصص) .
 - حية القُلُز : حية ومز بها سيدنا موسى عليه السلام حسب الإسرائيليات - إلى إنقاد شعبه من لسعات الحيات والأفاعي
 Snake (brazen...)
 Serpent d'airain
- 111 - حية الماء . Hydrophis, Water-snake
 Hydrophis, Serpent marin
 - حية مائية .
- Grass-snake (ring-snake)
 Couleuvre à collier (serpent d'eau)
- 112 - حية مُجَنَّحة (أسطورية) .
 Amphisbaena
 Amphisbène
- 113 - الحية المَرَجَانِيَّة : حية سامة جدا تعيش في أمريكا الشمالية والوسطى . لجسدها أخاديد سود وصفراء وحمراء .
 Snake (corail...)
 Serpent corail
- حية مقدسة (كانت تزين شعر القراعة) .
 Uraeus
 Uraeus
- 114 - الحية النحاسية الراس وهي رامة جدا (مَج ق) .
 Copper-head snake
 Serpent à tête de cuivre
- 115 - حَيَّوت (ذكر الحية) (Serpent (male...))
 Serpent mâle
 - أرض مَحْوَاة : مَحْيَاة : كثيرة الحيات .
- 116 - نَحَاطَت الحية : انسابت على الأرض بسرعة (و) . مَخِيطُ الحية : مَزَحَفُهَا (و) .
- 117 - يَحْرُشَاء الحية : سَلَخَهَا وَجِلْدُهَا (ل) .
 Slough of snake
 Dépouille (du serpent)
- 118 - الخَشَّاش : الثعبان المنكر ، أسمر صغير الرأس ، قلما يوذى (المخصص) .
- 119 - الخَصْب : حية بيضاء تكون في الجبل (ل) .
 Snake (white... of mountain)
 Serpent blanc de montagne
- 120 - خَلَبَتِ الحية : عَضَّتْ بنابها ، والشرشرة العَض بالقم (المخصص) .
- 121 - الخَيْرَى أو الخَيْرِي الحية السوداء (م) .
- 122 - يَحْيَمَر : حيوان أسطوري له ذنب حية ورأس أسد وجسم شاة .
 Chimaera
 Chimère
- 123 - اليَحْمَرِيَّات أو الخرافيات .
 Chimaeridae
 Chiméridés
- 124 - دَيْب الحية : زَحَفُهَا
 Creeping
 Reptation
- 125 - الدَّسَّاس : حية أحمر كأنه الدم محدّد الطرفين لا يُنْزَى أبهما رأسه ، غليظ الجلد وهو النُّكَاز يندس في التراب فلا يظهر للشمس (ل) . Sand-snake, eryx
 Sand boa
 وهي من الحيات العاصرة .
 Constrictors
 Constrictors
- 126 - والدَّسَّاسَة كذلك (و) عند الشهابي هي : من العطاء القصيرات الألسنة (و) .
 Serpent-lizard
 Seps ou chalcide
- 127 - الدَّكِينَة : أفعى دكناء اللون ذات حُطَم مستدير .
 Peliade
- 128 - الدُّودَيْس : حية مُحْرِقَش الغلاصم ينفخ نفخاً فيُحْرِق ما أصابه (ل) .
- (4) مَج ق : يرمز به الى مجمع اللغة العربية بالقاهرة .

140 - زُرْقَم أو مزعقة .
Serpent
Serpent

141 - الزَّحَاف من الحيات الذي يمشي على
أثنائه كما تمشي الأفعى (ل) .

142 - الزَّعْبَل : الأفعى (و)
Viper, Adder
Vipère

143 - الزُّهُلُول : الحية لها عُرْف (و) .
Snake (crested...)
Serpent crêté

144 - الزواحف : تطلق على الأحناس
والأفاعي والحيات لها جسد أسطواني
مستطيل جدا ومجرد عن أعضاء ظاهرة
والحيات فقرات عديدة تحمل أضلاعاً
وعينين تحميها قشرة أو حرشف
شفاف (دون جفن) ولسان مفروق (أي
مشقوق) قلوص (أي قابل للتقلص
والانكماش) .
Reptiles
Reptiles

145 - الزواحف (علم..)
Herpetology
Erpétologie ou herpétologie

146 - زَوَاحِي :
Herpetologist
Herpétologiste

147 - السَّالِخُ أو الصالغ من الحيات : الأسود
الشديد السواد يقال للأثنى أشودة. ولا
تسمى بالسالخة . سمي بذلك لأنه
يسلخ جلده كل عام ، وهو أقتل
الحيات ، والسالخ لا يثنى ولا يجمع
(المخصص) .

148 - السَّيِّي : جلد الحية الذي تسلخه (ل) .

149 - سَرْلُود (حية..) أي بيوض أو سرور
ولود . يتم حضن بيضها وتنفقه داخل
الجسم .
Ovo-viviparous
Ovovivipare

129 - دِبْنَاصُور عَاشِب (ثعبان ديناصور)
Diplodocus
Diplodocus

130 - الدَّعْف والدَّعَاف والزَّعَاف : سم ساعة
يقال طعام مَدْعُوف وأدْعَف الرجل :
قتله (المخصص) .
وحية دَعْفُ اللَّعَاب : سريعة القتل (ل) .

131 - ذَب الحية (ش) .
Ophiuran
Ophiure

132 - الذِّيفَان والذِّيفَان والذِّفَاف :
السَّمُ القَاتِل . (المخصص) .

Deadly poison
Poison mortel

- ذيفان عصبي أي سم حية يسمم
العَصَب فيقتل الإنسان .

Toxin (neurotic...)
Névrotoxine

133 - تَرَحَّت الحية : استدارت وتلوت ،
فهي مَرَّحِيَّة ، وكذلك رَحَّت (ل) .

134 - الرِّصِيد : الحية ترصد المارة على
الطريق لِتَلْسَم (م) .

135 - الرِّضْخُ : كسر رأس الحية (ل) .

136 - الرَّقْشَاء : الأفعى وهي الرَّقَاش المنقطة
ببياض وسواد (م) .

137 - رَقش : حية رَقشَاء .
Serpent (mottled...)
Serpent jaspé (bigarré de blanc ou de
noir)

138 - الرَّقِيب : ضرب من الحيات كأنه يرقب
من يَعْص (ل) .

139 - الزَّيْب : السم في فم الحية (ل) .
والزَّيْبَةُ نكتة سوداء فوق عين الحية ،
وهما نقطتان تكتنفان فاهها (ل) .

161 - الشَّيْطَان : حية له عُرْفٌ قبيح المنظر

162 - نَصَائِي العُقْرَب : صاح .

163 - الصَّالِخ : لغة في السَّالِخ وقد صُلِخ إذا أُلْقِيَ سُلْخُهُ أي قشره (المخصص) .

164 - الصُّرَّارَةُ : عقاب عظيمة لا تصيد إلا الحيات (م) .

165 - الصَّفَرُ والصَّفَار : حية تلزق بالضَّلُوع فتعضها (الواحد والجميع سواء) .
Tape-worm وهي حَنْشُ البطن .
Ver solitaire
Stomach-worm أو حية البطن .
Ascaride, Lombricoide

166 - الصَّئِلُ : الحية التي تقتل إذا نهشت من ساعتها (ل) .

وهو اسم أحد نوعين من الأفاعي التي توجد بفرنسا بكثرة خاصة في الأماكن الجافة والصخرية والأدغال .

Naja, Cobra. Hooded snake Hamadryas
Naja ou cobra. Hamadryade

167 - صَيْلُ الصَّحْرَاء (wilderness...) Naja
Naja du désert

Asp of Egypt, Cobra

168 - صِلَ مِصْرِي : ناشر .
Haje, Aspic d'Egypte
Serpent à coiffe

169 - صَيْلُ هِنْدِي : نَائِغَرَان (indian...) Cobra
Naja à lunettes, serpent à lunettes
Cobra indien

170 - الصَّئِمَةُ : الذكر من الحيات (م) .

171 - الصَّئِفَرِيَّة : الخبيثة من الحيات (م) .

172 - الصَّيْرُزْمُ : من الأفاعي الشديدة العَضِّ (م) .

150 - السَّيْفُ : حية تطير في الهواء (ل) .

Snake (flying .) or winged snake
Serpent volant, Serpent ailé

151 - السُّكَات من الحيات مَا يَلْدَغ وهو ساكت لا يَشْتَرُّ به . وكذلك السُّكُوت (و) .

152 - انسلاخ (في الحشرات والحيات) .

(تَحْسِير في الطير) (ش) .

Sloughing (of reptiles)
Mue

153 - يَسْلَخ الحية و سَلَخَتْها جلدها التي تنسلخ عنها وقد سَلَخَتْ الحية (ل) .

Slough
Dépouille

154 - السَّيْلَمُ : لدغ الحية والسَّيْلَمُ أو المَشْلُوم المَلْدُوغ (المخصص) .

155 - سَلُور .
Conger-eel
Anguille de mer

156 - السَّمِيم : حية أو دوية تشبه الحية (التاج) .
Snake-like
Anguiforme

157 - الشَّجَاع : ذكر الحيات (ل) .

الشَّجَاع والشَّجَاع والصَّفَرَاي : حية البطن (راجع الصَّفَر) Tape worm
Ver solitaire

158 - شُجَاع أَقْرَع : حية يتمعظ شعر رأسه

159 - شَرَشَرَتِ الحية : عضته ثم نفضته (م) .

160 - الشَّيْبِيَّة : قال أبو حيان التوحيدي :

«إنها حية برأفة حمراء إذا أصابها وجع العين وعميت التمس حائطاً يقابل الشرق ، فإذا طلعت الشمس أهدت إليها بصرها قلد ساعة . ولا تزال كذلك سبعة أيام فتجد بصرها تاماً (م) .

182 - الطِّلُّ : الحَيَّةُ (ل) .
Snake
Serpent:

183 - الطِّلْعُ : الحية (م) .

184 - طَلَّقَ السليم أي الملدوغ أي سكن
وجعه بعد العداد . وعداد السليم كعداد
المريض (المخصص) .

185 - انطوى الحية انطواءً فهو مُنطَوٍ . النف
بعضها حول بعض . وانطواء الحية طرائقه
ومكاسر طيه واحدها طيٌّ . وكذلك
مطاوي الحية (جمع مطوى) ، وتَطَوَّتْ
الحيةُ أي تَحَوَّتْ . طوى الحية انطاؤها
Coils (of serpent)
noeuds, replis

186 - العَاضَةُ والعَاضَةُ : الحية تقتل من ساعتها

187 - عبادة الأفاعي أو الحيات .
Ophiolatry
Ophiolatrie

188 - العُثَاثُ : الأفاعي يأكل بعضها بعضاً
في الجذب . حية عثاء وتُكَرَّأُ (ل) .

189 - العُثْمَانُ : فرخ الثعبان أو فرخ الحية
Young (of serpent)
Petit du serpent
وما العث فهو الافعى
Viper
Vipère

190 - العَرَبْدُ : حية حمراء خبيثة ، وهي أيضاً
الأفعوان أي الذكر من الأفاعي (ل) .
وهو وحده الذي يطلب ثأره من بين
الأفاعي (المخصص) والعربد وكذلك
الشجاع تطلق على
Viper of pyramids:
Echis à carène
Vipère des pyramides

191 - عِرْزَالُ الحية : جُحرها (ل) .

192 - العَرَقَصَةُ : مشي الحية (ل) .

173 - صِفْدَعُ ثعباني .
Cecilia
Cécilie

(حيوانات بين الضفادع والحيات)

174 - الضَّمُوزُ : من الحيات المُطْرِقَةُ
ونخص بعضهم به الأفاعي

175 - الضَّيْبِلَةُ : حية كأنها أفعى أو حية دقيقة
Serpent (thin...)
Serpent mince

176 - الطَّبَقُ : حية صفراء وقيل للحية أم طَبَقٍ
وبنت طَبَقٍ لترحبها وتَحَوِّيها ، وأكثر
التَّرحِي للأنفَى (ل)

177 - ذو الطرفين : من الحيات الاسود ، له
ابرتان في أنفه وذَنِيه (م) .

178 - الطَّحُونُ : الأفعى تَطْحَنُ الرمل ، أي
ترقه وتدخل فيه فتغيّب نفسها وتُخرج
عَبْثَهَا (ل) .

179 - الطَّفَّاءَةُ والقَفَّاءَةُ : حيات صغار دقاق
تكنن على الأشجار واصدة .

180 - الطَّفُّفَةُ : حية لَيِّنَةٌ خبيثة قصيرة الذنب
على ظهرها خطَّان كالطَّفُّفَتَيْنِ (والطَّفُّفَةُ
خوصة المَقِيل وهو شجر الدَّوم أو الخَطُّ
على ظهر الحية) (و) .

وهي من أفاعي البلاد الحارة .
(أشهر هذا الجنس أم الطففتين) .

Echis

181 - ذو الطَّفُّفَتَيْنِ والأَبْرُ والقَوَامِرُ .
أسماء لضروب من الحيات وردت في
أحاديث (الكتب السنة عدا النسائي) .
جنان البيوت (أبو داود والترمذي) .
الجان الأبيض كأنه قضيب فضة (أبو
داود والنسائي) .

- 193 - القُرْمَاء : الحية الرقشاء .
Snake (mottled...)
Serpent moucheté
- 194 - عضة الحية أو لسعتها ولدغتها .
Snake-bite
Morsure du serpent
- 195 - العَقَام : اسم حية تسكن البحر (م) .
Serpent de mer
Snake (sea-...)
- 196 - عقرب الماء (ش) .
Water-scorpion
Nèpre. Scorpion d'eau (nepa)
- 197 - تعكس في مشيته مشى الأفعى كأنه
سكران (م) .
- 198 - العَمَجُ والقَوْمَج : الحية . تَعَمَّجَت
الحية : تَلَوَّت (م) .
- 199 - عَنَتَتِ الحية : تَفَحَّتْ ولم تنهش فسقط
لذلك شعره .
- 200 - العَوَامِرُ (واحدتها العامر أو العامرة) :
الحيات التي تكون في البيوت .
Les serpents domestiques
Serpents (domestic...)
- 201 - العُومَةُ : ضرب من الحيات يَعمَان (م) .
- 202 - القَيْس : أخطب السم وهو قاتل (ل) .
- 203 - غدة سامة .
Poison-gland
Glande venimeuse
- 204 - الغَضُوب : الحية الخبيثة (ل) .
- 205 - القُؤُول : الحية والجمع : أغوال
(المخصص) .
- 206 - قَافٍ (حية...) .
Foaming (of fury)
Ecumant de rage (serpent)
- 207 - القَاعُوس : الأفعى (ل) .
- 208 - فحيح الأفعى أو قَخيخها : صوتها
من جوفها والكيشيش صوتها من جلدها ،
أي تَحَكُّكُ بعضه ببعض . وقد فحت
الأفعى (اللسان والمخصص) .
Ventral noise of serpents
Bruissement des serpents
والفُحُحُ : الأفاعي الهائلة المُرَزَّة أصواتها
من أفواهها (م) .
- 209 - فَيَشيش الأفعى : صوت جلدها إذا
مَشَّت في اليَس .
Rubbing
Frôlement du serpent
- 210 - قُوَعَةُ السم : حِدَّتْه وحَرَارته ، ومنه
الأفَعُوان (ل) .
- 211 - القُشْدَار : الثعبان العظيم (م) .
- 212 - القَرْنَاء : من الحيات التي لها لَحْمَتَان في
رأسها كأنهما قرنان وأكثرها ما يكون
ذلك في الأفاعي .
- قَرْنَاء : حربيش : مَقْرَنَة : ذات
القرنين (و) .
Ceraste
Cérastes
- 213 - القُشْرَاز : الثعبان العظيم أو الحيات
الصغار (م) وكذلك الهَرَمِير (ل) .
Dragon (or short snake)
Dragon ou serpent court
- القُرْزَة : حية عَرَجَاء بَنَرَاء (ل) .
- 214 - القُرْزَح : خُرء الحيات (المخصص) .
- 215 - القُشَار : جلد الحية إذا سلخته (و) .
- القُشْرَاء : الحية التي تسليخ جلدها (و) .
- 216 - القَشَب : السم وقد قَشَبَ له : سقاه
السم (المخصص) .

- 228 - لدغة أفعى . Bit (of) snake
Morsure d'un serpent
- لدغ الحيات (مضادة...) .
Antiophidica
- 229 - تَلَطَّطَت الحَيَّةُ وَلَطَّطَتْ رَأْسَهَا :
حَرَكَته من شدة اغتياظها (و) .
- 230 - لعاب الحية : سمها (المخصص) .
- 231 - لعلقت الحية إذا أدامت تحريك لَحْيَتَيْهَا
وإخراج لسانها (ل) .
Wag (to) the jaws and the tongue (snake)
Agiter les mâchoires et la langue (serpent)
- 232 - لَوَّى الحية : حَوَّاهَا . وهو انطواؤها .
لَاوَتْ الحَيَّةُ الحَيَّةُ لَوَاءً وَمَلَاوَاةً :
التوت عليها .
Coil (to)
Se rouler en spirales (serpent)
- 233 - مُخَرَّرٌ دَارِمٌ : (نوع من الحيات) .
- 234 - الْمُخَرَّاطُ : الحية تنسلخ من جلدها كل
عام (م) .
- 235 - مَزَّاحِفُ الحَيَاتِ : آثار انسيابها ومواضع
مدبَّتها (ل) .
- 236 - الْمَرْمَافَةُ (أو زرقم) : الحية ، ومنها السم
الرَّعَافُ وهو الذي يقتل سريعا .
- 237 - مُسَالِمَةٌ (ثعبان مسالم طوله 85 سم) .
Coronelle
- 238 - مَسَحَفُ الحَيَّةِ : أثرها في الأرض (و)
- 239 - الْمُشْهَبُ (الرجل...) إذا لدغته الحية
فذهب عقله وعاش وقد أَسْهَبَ
(المخصص) .
- 240 - الْمُصِنَّ : الحية إذا عَضَّ قَتَلَ مكانه (ل) .
- 217 - الْقُصَّارَةُ : سلخ الحية .
Dépouille du serpent
- 218 - الْقُصْرَى وَالْقُصْرَى وَالْقُصْرَى : ضَرْبٌ
من الأفاعي يَقْتُلُ مَكَانَهُ (م) .
قُصْرَى قَبَالَ هِيَ أَصْفَرُ مِنَ الْأَفْعَى
- 219 - الْقُطَارِي وَالْقُطَارِيَّةُ الحية والاسم من
الْقُطَارِ وهو السم الذي يَقْطُرُ من كثرته .
- 220 - الْقَفَّازَةُ : (راجع الطَّفَّازَةَ) .
- 221 - قَعَبٌ : طير النصب (طير يقتات
الأفاعي) .
Serpent-eater (secretary-bird)
Serpentaire
- 222 - الْقَلْبُ : الحيةُ الْبَيْضَاءُ (م) .
Snake (whitish or whity...)
Serpent blanchâtre
- 232 - الْكُرَيْتُ : أفعى سامة بآسية الشرقية .
Krait
- 224 - كَشَّتْ الحية كَشِيشًا : صَاتَتْ مِنْ جِلْدِهَا
إِذَا احْتَكَّتْ بَعْضُهَا بِبَعْضٍ لِأَنَّ صَوْتَ
فَمِهَا هُوَ الْفَحِيجُ . وَالْكَشِيشُ بِمَعْنَى
صَوْتِ الْجِلْدِ ، هُوَ أَيْضًا الْفَشِيشُ .
وَتَكَاشَّتِ الْأَفَاعِي : كَشَّتْ بَعْضُهَا فِي بَعْضٍ
وَالْكَشُّ : صَوْتُ خَوَارٍ عِنْدَ خُرُوجِ
نَارِهِ .
- 225 - كَفَّتْ الحَيَّةُ : اسْتَدَارَتْ كَالرَّحَى
وَكَالْكَفَّةِ .
- 226 - لُبُّ الحية : سمها (المخصص) .
- 227 - لَدَغَتْهُ حَيَّةٌ فَأَطْنَتْهُ إِذَا لَمْ تَقْتُلْهُ ، وَهِيَ
حَيَّةٌ لَا تُطْنِي ، أَيْ لَا تُخْطِيءُ (ل) .
وَاللَّدَغُ يَكُونُ بِالْقَمِّ . وَرَجُلٌ لَدِيعٌ وَمَلْدِوِغٌ
وَيُقَالُ لَسَبَتْهُ الْعُقْرَبُ وَلَسَعَتْهُ ، فَهُوَ لَيْسَعٌ
أَوْ مَلْسُوعٌ .

251 - النَّأِغَرَان (هندية) : حية منقطة على رأسها مثل الصليب أخضر ، ترفع رأسها من الأرض مقدار ذراع أو ذراعين ثم تنفخ رأسها وأصداغها فيصير مثل رأس الكلب (م)

252 - نَزَتْ الْأَفْعَى علي...
Viper (the...) flew at me
La vipère s'élançe sur moi

253 - نَشَطَت الدَّاسَاة وَأَنْشَطَتْ إِذَا عَضَتْ
بِالنَّابِ (المخصص) .

254 - نَصَلَتْ اللَّيْثَةَ وَالْحُمَةَ نَصُلُ :
خرج سمها وزال أثرها (ل) .

255 - نَفَثَ الْحَيَّةُ السَّمَّ إِذَا نَكَرَتْ أَي طَعَنَتْ
بَأَنْفِهَا (المخصص) .

256 - نَقَدَتِ الْحَيَّةُ : لَدَغَتْهُ (المخصص) .

257 - نَقَعَ السَّمُّ فِي أَنْيَابِ الْحَيَّةِ : اجْتَمَعَ فُهِو
نَاقِعٌ وَمَنْقُوعٌ وَنَقِيعٌ .

258 - النَّكَازُ : ضَرْبٌ مِنَ الْحَيَاتِ يُنَكِّرُ بِأَنْفِهِ
وَلَا يَعْضُ بِفِيهِ وَلَا يَعْرِفُ رَأْسَهُ مِنْ ذَنْبِهِ
لِدَقَّةِ رَأْسِهِ . وَنَكَزَتِ الْحَيَّةُ : لَسَعَتْهُ بِأَنْفِهَا
أَي طَعَنَتْهُ بِهِ ، وَيُقَالُ إِنَّهُ خَاصٌّ بِالثَّعْبَانِ .
وَالدَّاسَاةُ مِنَ الْحَيَاتِ (م) (راجع الدَّاساس)

259 - النَّمَسُ : دَوِيَّةٌ تَقْتُلُ الثَّعْبَانَ بِتَخْذِهَا
النَّاظِرَ إِذَا اشْتَدَّ خَوْفُهُ مِنَ الثَّعْبَانِ ، لِأَنَّ
هَذِهِ الدَّابَّةَ تَتَعَرَّضُ لِلثَّعْبَانِ وَتَنْضَاءِلُ
وَتَسْتَدْقُ حَتَّى كَأَنَّهَا قِطْعَةُ حَبَلٍ ، فَإِذَا
انطوى عليها الثَّعْبَانُ زَفَرَتْ وَأَخَذَتْ
بِنَفْسِهَا فَانْتَفَخَ جَوْفُهَا فَيَقْطَعُ الثَّعْبَانَ (ل) .

260 - نَهَشَتِ الْحَيَّةُ وَخَدَّبَتْ وَعَضَّتْ (المخصص) .

241 - الْإِطْحَانُ : الْأَفْعَى الْمُسْتَدِيرَةُ الْمُرْجِيَّةُ (و)
Snake (coiled...)
Serpent enroulé

242 - مُطْفِئَةُ الرُّضْفِ : حَيَّةٌ تَمُرُّ عَلَى الرُّضْفِ
فَيَطْفِئُ سَمَهَا نَارَ الرُّضْفِ (م) .

243 - مُغْتَلِزٌ أَوْ مُقْتَنَاتٌ بِالْأَفَاعِي .
Ophiophagous
Ophiophage

244 - مُفْعَاةٌ (أَرْض...) : كَبِيرَةُ الْأَفَاعِي (ل) .

245 - الْمُقَرُّ : السَّمُّ وَكَذَلِكَ السَّلْعُ (المخصص) .

246 - مُقَنَّاةُ الْأَنْيَابِ (حَيَات...) : هِيَ
الَّتِي لَهَا أَنْيَابٌ سَامَةٌ قَدْ حَفَرَتْ فِيهَا قَنَاقَةً
أَمَامَ الْفَكِّ الْأَعْلَى ، وَتَنْتَضِبُ هَذِهِ
الْأَنْيَابُ عِنْدَ هَجُومِ الْحَيَّةِ عَلَى ذِمَّتِهَا .
وَهَذَا النَّوْعُ مِنَ الْحَيَاتِ لَا يَلْدَغُ
وَلَكِنَّهُ يَطْعَنُ بِرَأْسِهِ لِيَلْسَعَ بِأَنْيَابِهِ .

Solénoglyphes (à crochets cannelés)
Serpents with channelled fang

147 - مَلِكَةُ الْأَفَاعِي .
King snake
Reine des serpents
(أَفْعَى أَمْرِيكِيَّةٌ تَلْتَهُمُ الْقَوَارِضُ) .

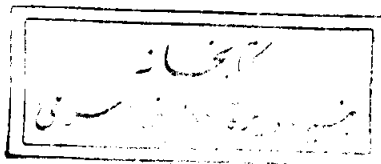
248 - مَلِيكَةٌ :
Basilic
Basilisk

(حَيَّةٌ أَسْطُورِيَّةٌ شَبَّهَهَا الْقَدَائِمُ بِالْمَلِكِ
لَسَطُوتِهَا) (المنهل) .

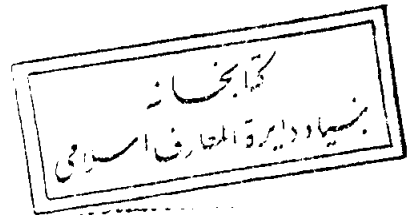
249 - النَّأِثِيرُ : نَوْعٌ مِنَ الثَّعْبَانِ السَّامَةِ يَنْشُرُ
رَأْسَهُ فَيَكُونُ كَالْمَغْرَقَةِ (م) (و) .
وَهُوَ الصِّلُ الْمِصْرِيُّ أَوْ الْبَزَاقَةُ .

Asp of Egypt (naja Haje)
Aspic d'Egypte

250 - نَازِرٌ : رَقِيبٌ (جَنْسُ حَيَاتٍ سَامَةٍ) .
Tarbophis



- 261 - النِّعَب : الطريق المستدق كطريق النمل والحية (و) .
- 262 - الهائشة : الأفعى العظيمة (م) .
- 263 - هُدرة : أفعوان خرافي له سبعة رؤوس .
Hydra
Hydre de Lerne
- 264 - الهرير : جنس من أنجب الحيات وهو القَرَّاز (ل) .
- 265 - الهلال : الذكر من الحيات أو الحية إذا سلخت (ل) أو فرخ الحية (المخصص) .
- 266 - الهلّيك : نوع من الخنش .
- 267 - الهَوَامُّ : الحيات : وكل ذي سم يقتل سُمُهُ ، وأثاماً لا يقتل ويُسُمُّ ، فهو السَّوَامُّ مثل الزنبور والعقرب .
والقَوَامُّ أمثال القنافذ والفار والخنافس ، ليست بهذا ولا بذاك (ل) .
- 268 - الوتر هو الحضب (ل) (راجع الحضب)
- 269 - وزغة : سام أبرص .
Gecko
Gecko



شماره ثبت ۱۴۰۴۵۰

رده بندی

تاریخ ۱۳۸۶ / ۳ / ۲